

COUTEAU À PLANCHER

22002081



MISE EN GARDE :

PORTEZ TOUJOURS L'ÉQUIPEMENT DE PROTECTION ADÉQUAT POUR LE TRAVAIL QUE VOUS EFFECTUEZ.

ATTENTION



LAME TRÈS COUPANTE



**POIGNÉE À RESSORT
SOUS PRESSION EXTRÊME**

GARDEZ LA MAÎTRISE DE LA POIGNÉE!

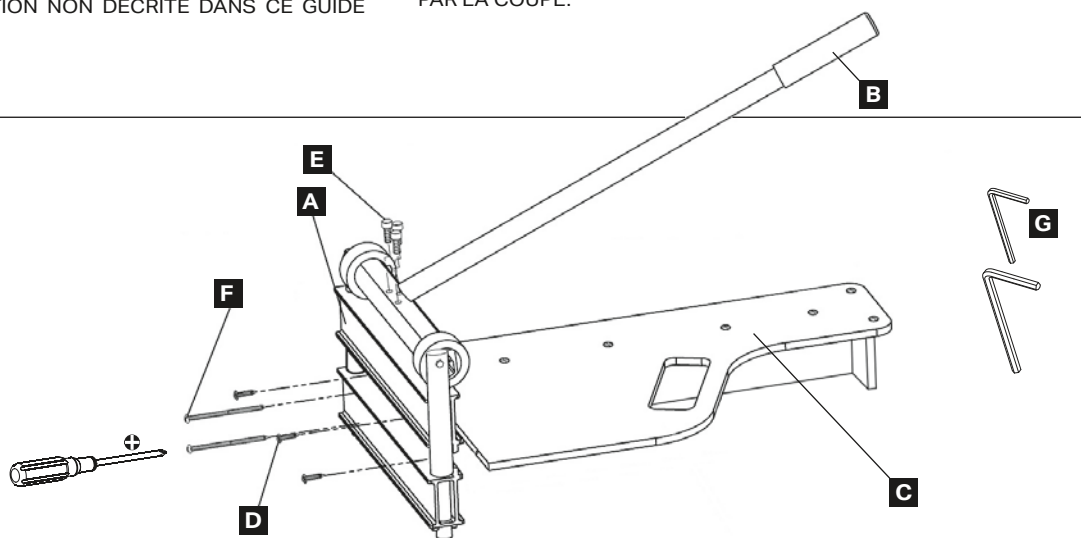
ATTENTION :

PRENEZ BIEN CONNAISSANCE DES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET D'UTILISATION CONTENUES DANS CE GUIDE AVANT DE COMMENCER À UTILISER CE PRODUIT. LE NON-RESPECT DES DIRECTIVES CONTENUES DANS CE GUIDE POURRAIT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES.

1. ASSUREZ-VOUS QUE LA SURFACE DE TRAVAIL DEMEURE BIEN PROPRE ET EXEMPT DE DÉBRIS.
2. NE LAISSEZ PERSONNE S'APPROCHER DE L'OUTIL PENDANT QUE VOUS L'UTILISEZ ET DE LA ZONE DE TRAVAIL.
3. UTILISEZ CET OUTIL UNIQUEMENT SUR UNE SURFACE FERME OU UN SUPPORT SOLIDE.
4. UTILISEZ CET OUTIL SEULEMENT POUR SON USAGE PRÉVU. CONSULTEZ LE GUIDE DE COUPE À CET EFFET.
5. VÉRIFIEZ QUE LA LAME RESTE BIEN AFFÛTÉE. UNE LAME ÉMOUSSÉE NE DONNERA PAS UN BON RENDEMENT.
6. TENEZ TOUJOURS LES MAINS ÉLOIGNÉES DE LA LAME LORS DE L'UTILISATION OU DU TRANSPORT DE CET OUTIL.
7. NE MODIFIEZ PAS CET APPAREIL CAR IL A ÉTÉ MIS AU POINT AVEC PRÉCISION. TOUTE MODIFICATION NON DÉCRITE DANS CE GUIDE PEUT PRÉSENTER UN DANGER.
8. FAITES PREUVE DE PRUDENCE LORS DE L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL. SUIVEZ BIEN LES INSTRUCTIONS AVANT DE NETTOYER, LUBRIFIER OU DE CHANGER DE LAME.
9. UTILISEZ UNIQUEMENT LES LAMES RECOMMANDÉES. L'USAGE DE LAMES NON APPROPRIÉES COMPORTE UN DANGER ET PEUT CAUSER DES BLESSURES.
10. NE LAISSEZ JAMAIS L'OUTIL SANS SURVEILLANCE. VERROUILLEZ LA POIGNÉE AU MOYEN DU DISPOSITIF DE SÉCURITÉ LORSQU'IL N'EST PAS EN UTILISATION (VOIR LA SECTION COUPE).
11. LA POUSSIÈRE ENGENDRÉE PAR LA COUPE DE CERTAINS BOIS, FIBRES DE BOIS OU ARTICLES EN PVC PEUT ÊTRE NOCIVE POUR LA SANTÉ. CET OUTIL NE PRODUIT GÉNÉRALEMENT PAS DE POUSSIÈRE; TOUTEFOIS, UNE FORMATION MINIME DE POUSSIÈRE RESTE POSSIBLE. ÉVITEZ DE RESPIRER TOUTE POUSSIÈRE ENGENDRÉE PAR LA COUPE.

LISTE DES PIÈCES

- A** TÊTE
- B** POIGNÉE
- C** TABLE (AVEC GUIDE D'ANGLE)
- D** 3 X VIS M5 X 30 MM
- E** 3 X VIS PRÉ-INSÉRÉES
- F** 2 X VIS M6 X 50 MM
- G** 2 X CLÉS HEXAGONALES



ASSEMBLAGE

1. POUR POUVOIR INSTALLER LA TÊTE (**A**), RETIREZ D'ABORD LES 2 VIS PRÉ-INSÉRÉES (**F**) AU BOUT DE LA BASE DE MÉTAL.
2. PLACEZ LA TÊTE (**A**) EN ALIGNANT LES TROUS ET REVISSEZ LES 2 VIS (**F**).
3. FIXEZ LA TÊTE (**A**) À LA TABLE (**C**) EN UTILISANT LES 3 VIS (**D**).
4. POUR POUVOIR INSTALLER LA POIGNÉE (**B**), RETIREZ D'ABORD LES 3 VIS PRÉ-INSÉRÉES (**E**) SUR LE DESSUS DE LA TÊTE.
5. INSÉREZ LA POIGNÉE (**B**) EN ALIGNANT BIEN LES TROUS.
6. REVISSEZ LES 3 VIS (**E**) POUR FIXER LA POIGNÉE.

AIGUISAGE DE LA LAME

ABAISSÉZ LA POIGNÉE DE MANIÈRE À LAISSER UNE OUVERTURE DE 1/4" (6 MM). PLACEZ UNE FACE PLANE DE LA PIERRE À AIGUISER CONTRE LA LAME ET FAITES-LA GLISSER 2 OU 3 FOIS D'UN BOUT À L'AUTRE POUR ENLEVER LES PETITES ÉBARBURES FORMÉES LORS DE LA COUPE DE PIÈCES DURES.

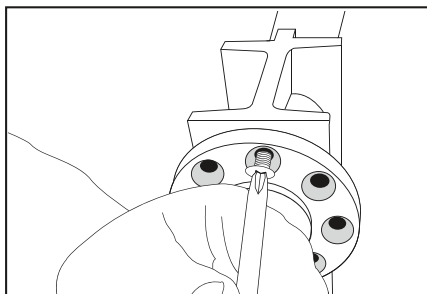
AFFÛTAGE OU REMPLACEMENT DE LA LAME

LA LAME PEUT ÊTRE AFFÛTÉE PLUSIEURS FOIS AVANT DE NÉCESSITER UN REMPLACEMENT.

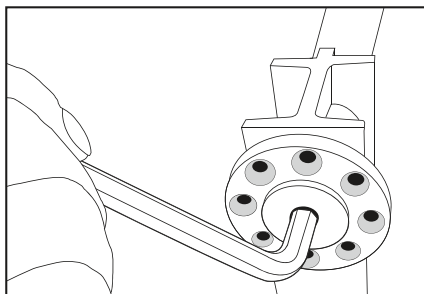
GUIDE DE COUPE

PLANCHER EN BOIS STRATIFIÉ (QUALITÉ RÉSIDENTIELLE)	9/16" (15 MM)
BOIS COMPOSITE	9/16" (15 MM)
CARREAUX EN PVC	1/2" (12 MM)
CARREAUX EN VINYLE COMPOSITE	1/2" (12 MM)
CARREAUX EN CAOUTCHOUC	9/16" (15 MM)
CARREAUX DE TAPIS	1/2" (12 MM)
PLASTIQUE SOUPLE	1/2" (12 MM)
CUIR	9/16" (15 MM)
LIÈGE	9/16" (15 MM)
BARDAGE EN BOIS	9/16" (15 MM)
BARDAGE EN FIBROCIMENT	9/16" (15 MM)

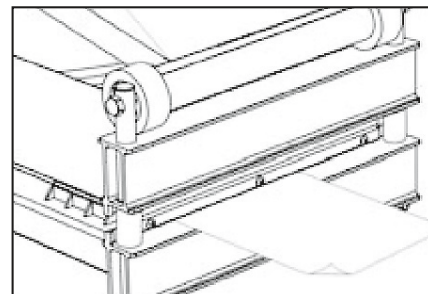
AJUSTEMENT DE LA LAME



1. DÉVISSEZ ET RETIREZ LES VIS DE LA PLAQUE D'AJUSTEMENT.



2. RESSERREZ LES DEUX PLAQUES D'AJUSTEMENT D'UN OU DEUX TROUS. L'AJUSTEMENT DES DEUX PLAQUES DOIT ÊTRE LE MÊME DE CHAQUE CÔTÉ.



3. COUPEZ UNE FEUILLE DE PAPIER POUR VÉRIFIER QUE L'OUTIL EST BIEN RÉGLÉ.

COUPE

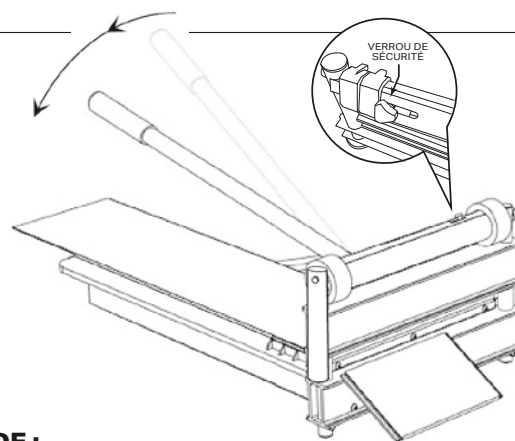
1. EN ABAISSANT DOUCEMENT LA POIGNÉE, FAITES GLISSER LE VERROU DE SÉCURITÉ POUR LE FAIRE RENTRER, PUIS SOULEVEZ LA POIGNÉE.

2. PLACEZ L'ARTICLE À COUPER SUR LA TABLE. ABAISSEZ LA POIGNÉE JUSQU'À CE QUE LA LAME TOUCHE LE MATÉRIAU.

ATTENTION! LA LAME EST TRÈS COUPANTE. ÉVITEZ D'APPROCHER LES DOIGTS DE LA LAME.

3. ABAISSEZ COMPLÈTEMENT LA POIGNÉE POUR EFFECTUER LA COUPE.

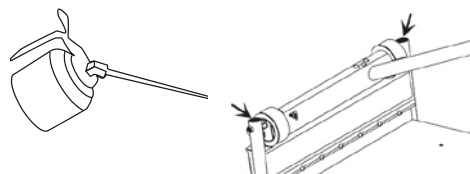
4. ASSUREZ-VOUS DE TOUJOURS REMETTRE LE VERROU DE SÉCURITÉ EN POSITION VERROUILLÉE APRÈS CHAQUE USAGE.



MISE EN GARDE :
NE DÉSACTIVEZ PAS LA FONCTION
DE RÉENCLenchement SUR LE VERROU DE SÉCURITÉ.

ENTRETIEN

APRÈS 500 COUPES, IL EST RECOMMANDÉ DE LUBRIFIER LE MANCHON DE GUIDAGE POUR PRÉVENIR L'USURE PRÉMATURÉE DE L'APPAREIL. RETIREZ LES CAPUCHONS NOIRS ET LUBRIFIEZ PAR LE HAUT EN UTILISANT DE L'HUILE À MOTEUR 10W-30.



FLOOR CUTTER

22002081



WARNING:
ALWAYS WEAR PROPER PROTECTIVE
EQUIPMENT FOR THE WORK YOU DO.



CAUTION
**VERY SHARP
BLADE**



**SPRING LOADED HANDLE
UNDER EXTREME PRESSURE**
ALWAYS MAINTAIN CONTROL OF HANDLE!

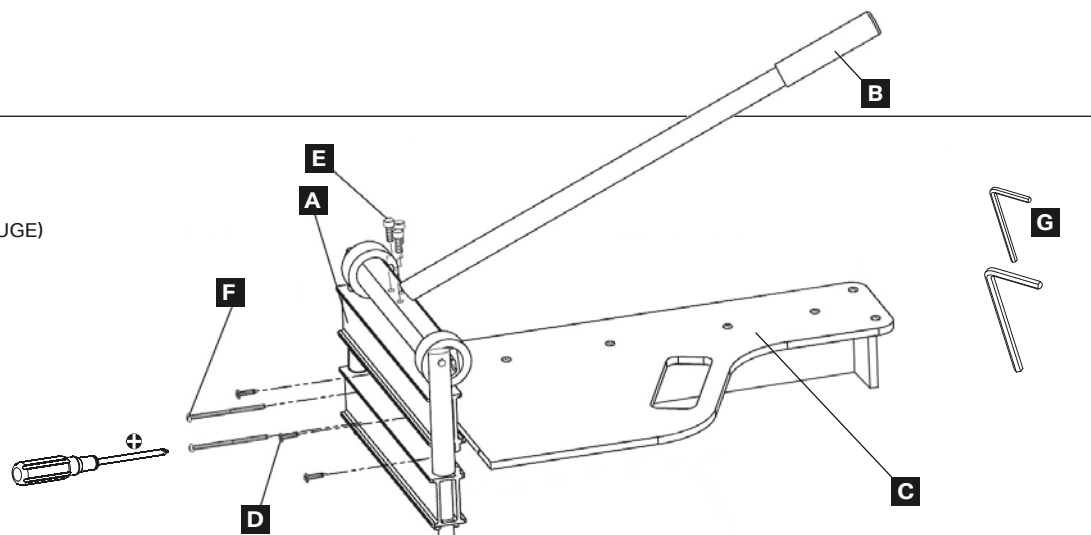
CAUTION:

READ AND FOLLOW ALL SAFETY AND USE INSTRUCTIONS IN THIS GUIDE BEFORE USING THIS PRODUCT. FAILURE TO FOLLOW THE INSTRUCTIONS HEREIN COULD RESULT IN SERIOUS INJURIES.

- KEEP THE WORK AREA CLEAN AND FREE OF DEBRIS.
- DO NOT ALLOW ANYONE NEAR THE TOOL WHILE YOU USE IT AND THE WORK AREA.
- OPERATE THIS TOOL ONLY ON A FIRM SUBSTRATE OR SOLID STAND.
- USE THIS TOOL ONLY FOR ITS INTENDED USE. SEE THE CUT GUIDE.
- MAKE SURE TO KEEP THE BLADE SHARP. A DULL BLADE WILL NOT PERFORM PROPERLY.
- ALWAYS KEEP HANDS AWAY FROM THE BLADE WHILE OPERATING OR CARRYING.
- DO NOT ALTER THIS TOOL AS IT WAS BUILT WITH PRECISION. ANY MODIFICATION NOT DESCRIBED IN THIS GUIDE MAY RESULT IN A DANGEROUS CONDITION.
- BE CAREFUL WHEN DOING MAINTENANCE ON THIS TOOL. FOLLOW ALL INSTRUCTIONS FOR CLEANING, LUBRICATING AND CHANGING BLADES.
- USE ONLY THE RECOMMENDED BLADES. THE USE OF IMPROPER BLADES MAY CAUSE HAZARDS OR INJURY.
- NEVER LEAVE THE CUTTER UNATTENDED. SECURE THE HANDLE WITH THE SAFETY LOCK WHEN NOT IN USE (SEE THE CUTTING SECTION).
- THE DUST GENERATED BY CUTTING CERTAIN WOOD, WOOD FIBER OR PVC PRODUCTS CAN BE INJURIOUS TO YOUR HEALTH. THIS TOOL GENERALLY DOES NOT PRODUCE ANY DUST; HOWEVER, MINIMAL CREATION OF DUST MAY BE POSSIBLE. AVOID INHALING ANY DUST CREATED THROUGH CUTTING.

PARTS LIST

- A** HEAD
- B** HANDLE
- C** TABLE (INCLUDING ANGLE GAUGE)
- D** 3 X M5 X 30 MM SCREWS
- E** 3 X PRE-INSTALLED SCREWS
- F** 2 X M6 X 50 MM SCREWS
- G** 2 X HEX KEYS



ASSEMBLY

- TO INSTALL THE HEAD **(A)**, FIRST REMOVE THE 2 PRE-INSTALLED **(F)** AT THE END OF THE METAL BASE.
- PLACE THE HEAD **(A)**, ALIGNING THE HOLES, AND SCREW THE 2 SCREWS **(F)**.
- ATTACH THE HEAD **(A)** TO THE TABLE **(C)** USING 3 SCREWS **(D)**.
- TO INSTALL THE HANDLE **(B)**, FIRST REMOVE THE 3 PRE-INSTALLED SCREWS **(E)** ON TOP OF THE HEAD.
- INSERT THE HANDLE **(B)**, ALIGNING THE HOLES PROPERLY.
- TIGHTEN THE 3 SCREWS **(E)** TO SECURE THE HANDLE.

BLADE HONING

PUSH THE HANDLE DOWN UNTIL BLADE IS 1/4" (6 MM) OPEN. LAY A FLAT FACE OF THE HONE STONE AGAINST THE BLADE AND SLIDE FROM END TO END 2 TO 3 TIMES. THIS REMOVES THE SMALL BURR FORMED WHEN CUTTING HARD PRODUCTS.

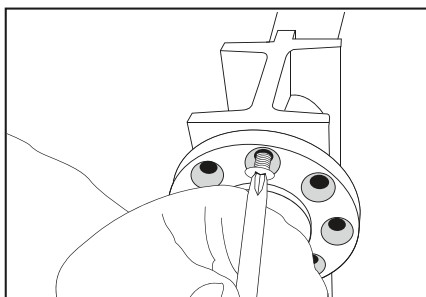
BLADE SHARPENING AND REPLACEMENT

THE BLADE CAN BE SHARPENED SEVERAL TIMES BEFORE A REPLACEMENT BLADE IS NECESSARY.

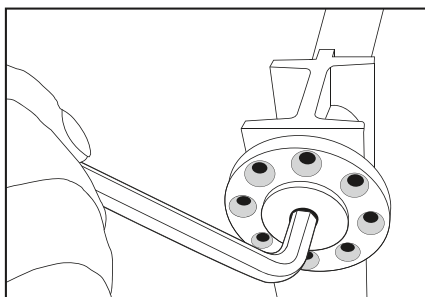
CUT GUIDE

LAMINATE FLOOR (RESIDENTIAL GRADE)	9/16" (15 MM)
ENGINEERED WOOD	9/16" (15 MM)
PVC TILE	1/2" (12 MM)
VINYL COMPOSITE TILE	1/2" (12 MM)
RUBBER TILE	9/16" (15 MM)
CARPET TILE	1/2" (12 MM)
SOFT PLASTIC	1/2" (12 MM)
LEATHER	9/16" (15 MM)
CORK	9/16" (15 MM)
WOOD SIDING	9/16" (15 MM)
FIBER CEMENT	9/16" (15 MM)

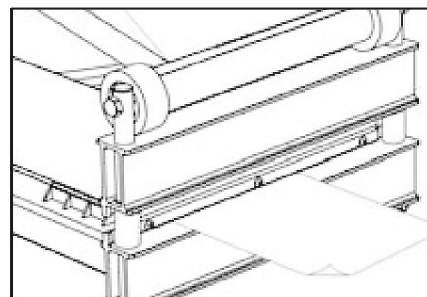
BLADE ADJUSTMENT



1. UNSCREW AND REMOVE THE ADJUSTMENT PLATE SCREWS.



2. TIGHTEN BOTH ADJUSTMENT PLATES BY ONE OR TWO HOLES. THE ADJUSTMENT ON BOTH PLATES MUST BE THE SAME.



3. CUT A PIECE OF PAPER TO ENSURE THE TOOL IS SET CORRECTLY.

CUTTING

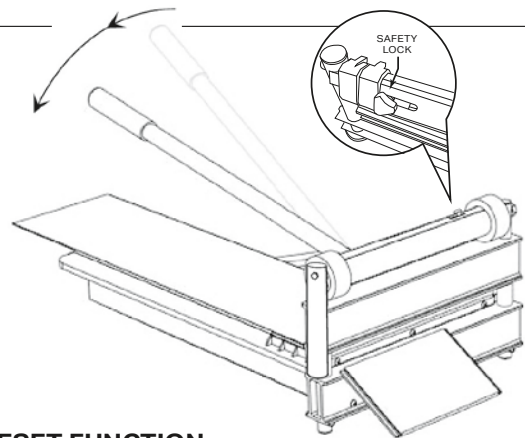
1. WHILE GENTLY PUSHING THE HANDLE DOWN, SLIDE SAFETY LOCK IN, THEN LIFT HANDLE.
2. PLACE MATERIAL TO BE CUT ON THE TABLE. BRING THE HANDLE DOWN UNTIL THE BLADE TOUCHES THE MATERIAL.

WARNING! THE BLADE IS VERY SHARP. KEEP FINGERS AWAY FROM THE BLADE.

3. PUSH THE HANDLE DOWN COMPLETELY TO CUT THROUGH MATERIAL.
4. THE SAFETY LOCK SHOULD BE PUT IN THE LOCKED POSITION AFTER EACH USE.



WARNING:
DISABLING RESET FUNCTION
ON SAFETY LOCK IS POTENTIALLY HAZARDOUS.



MAINTENANCE

AFTER EVERY 500 CUTS, IT IS RECOMMENDED THAT YOU LUBRICATE THE GUIDING SLEEVE WITH 10W-30 MOTOR OIL FROM TOP AFTER REMOVING THE BLACK CAPS. THIS WILL PREVENT PREMATURE WEAR-OUT OF YOUR TOOL.

